

SÉANCE ORDINAIRE DU MARDI 12 NOVEMBRE 2024

TENUE À 19 H

ORDRE DU JOUR

1. Moment de recueillement
2. Déclaration d'ouverture par monsieur le maire
3. Adoption de l'ordre du jour
4. Adoption des procès-verbaux - séance ordinaire du 15 octobre 2024 et séance extraordinaire du 28 octobre 2024

Objet : approuver les procès-verbaux faisant état des délibérations du conseil alors qu'il siégeait en séance publique.

5. Dépôt - certificats de la procédure d'enregistrement tenue du 21 au 25 octobre 2024

Objet : déposer les certificats de la procédure d'enregistrement relativement aux règlements :

- **SH-662.2** modifiant le règlement SH-662 décrétant un emprunt et une dépense de 8 327 000 \$ pour la réfection de la piscine extérieure et des infrastructures du parc Antoine-St-Onge et ayant pour objet d'augmenter l'emprunt et la dépense à 9 327 000 \$;

- **SH-744** décrétant un emprunt et une dépense de 4 000 000 \$ pour la réalisation de travaux de réfection et de réparation de structures et infrastructures municipales;

- **SH-746** décrétant un emprunt et une dépense de 1 651 000 \$ pour le versement d'une contribution financière à Mission Unitaînés dans le cadre du projet de construction de logements abordables à Shawinigan.

6. Dépôt - listes des dépenses autorisées par délégation de pouvoir

Objet : déposer la liste des contrats conclus, au cours du mois précédent, par le comité exécutif et comportant une dépense de plus de 25 000 \$ et la liste des dépenses autorisées par délégation de pouvoir, et ce, en conformité avec les articles 477.2 et 477.3 de la *Loi sur les cités et villes*.

7. Dépôt - rapport financier corrigé - exercice financier 2023

Objet : prendre acte du dépôt par le trésorier du rapport financier corrigé pour l'exercice financier 2023, conformément à l'article 105.2.1 de la *Loi sur les cités et villes*, pour pallier une erreur de présentation dans une annexe du rapport.

8. Dépôt - déclarations d'intérêts pécuniaires

Objet : prendre acte du dépôt, par la greffière, des déclarations d'intérêts pécuniaires complétées par les membres du conseil, qui doivent être mises à jour à chaque anniversaire de la proclamation de l'élection, pour les membres du conseil élus le 5 novembre 2021.

9. Dépôt – états comparatifs – revenus et dépenses au 30 septembre 2024 et revenus et dépenses prévisionnels au 31 décembre 2024

Objet : prendre acte du dépôt de l'état comparatif des revenus et dépenses au 30 septembre 2024 ainsi que l'état comparatif des revenus et dépenses prévisionnels au 31 décembre 2024, conformément à l'article 105.4 de la *Loi sur les cités et villes*.

10. Dépôt - Rapport annuel - Société de développement de Shawinigan

Objet : prendre acte du dépôt, par la greffière, du rapport annuel 2023 de la Société de développement de Shawinigan (SDS) présentant les grandes réalisations de l'organisme dans le cadre de sa mission en matière de développement économique.

11. Période de probation - directrice générale

Objet : confirmer Kim Dumais dans son poste de directrice générale, à la suite de la fin de sa période de probation complétée avec succès.

12. Modification de la structure organisationnelle des services - Direction générale, loisirs, culture et vie communautaire et différents services municipaux

Objet : modifier la structure organisationnelle de la Ville pour la Direction générale et le Service loisirs, culture et vie communautaire.

13. Embauche - directrice générale adjointe - planification - Direction générale

Objet : embaucher une personne au poste de directrice générale adjointe - planification à la Direction générale.

14. Embauche - directrice générale adjointe - services de proximité - Direction générale

Objet : embaucher une personne au poste de directrice générale adjointe - services de proximité à la Direction générale.

15. Embauche - ingénieur de projets - génie - Service de l'ingénierie

Objet : embaucher une personne au poste d'ingénieur de projets - génie au Service de l'ingénierie.

16. Embauches - ingénieur de projets - bureau de grands projets et planification - Service de l'ingénierie

Objet : embaucher 2 personnes aux postes d'ingénieur de projets - bureau de grands projets et planification au Service de l'ingénierie.

17. Signature - modalités à la retraite progressive - Association des cadres municipaux de la Ville de Shawinigan et les cadres directeurs

Objet : autoriser la signature d'une entente des modalités à la retraite progressive à intervenir avec l'Association des cadres municipaux de la Ville de Shawinigan ainsi que les cadres directeurs.

18. Signature - ententes de prestations de rente progressive - employés cadres et syndiqués

Objet : autoriser la signature des ententes de prestation de rente progressive à intervenir avec 3 employés cadres et syndiqués que l'on veut maintenir à l'emploi de la Ville, conformément aux dispositions des régimes de retraite.

19. Signature - fonds local d'investissement - dossiers FLI-165-2024 et RTA-002-2024

Objet : accorder 2 prêts par l'entremise du Fonds local d'investissement (FLI) et le Fonds Rio Tinto Alcan (RTA), à une entreprise du territoire pour la réalisation d'un projet de développement de procédés écoresponsables.

20. Signature - bail - Société de développement de Shawinigan inc. (SDS)

Objet : autoriser la signature du bail à intervenir avec la Société de développement de Shawinigan inc. relativement aux espaces occupés par le Service du développement économique au Centre d'entrepreneuriat Alphonse-Desjardins de Shawinigan pour une période de 3 ans, avec possibilité de renouvellement de 2 ans.

21. Affectation du surplus accumulé - financement de travaux imprévus et urgents 2024

Objet : affecter un montant de 1 015 000 \$ à même les surplus accumulés afin de financer la réparation urgente du ponceau sur le chemin Principal du secteur Saint-Gérard-des-Laurentides et le dépassement de coût, dans le cadre des travaux correctifs du talus Boisclair.

22. Utilisation de la réserve financière pour le financement des dépenses en approvisionnement, traitement, distribution de l'eau potable ainsi que pour la mise aux normes des infrastructures - travaux de fermeture du puits A02

Objet : utiliser un montant de 436 411 \$ provenant de la réserve financière afin de financer les travaux de mise en place d'une conduite par forage à la suite de l'obligation de fermeture du puits A02, secteur Saint-Georges.

23. Contrat - travaux de réhabilitation d'un ponceau par insertion, chemin du Parc-National

Objet : octroyer le contrat pour la réalisation des travaux de réhabilitation d'un ponceau sur le chemin du Parc-National, conséquemment aux pluies du mois d'août qui ont provoqué des affaissements à proximité.

24. Contrat - collecte et transport des matières résiduelles

Objet : octroyer le contrat pour la collecte et le transport des matières résiduelles sur l'ensemble du territoire, pour la période initiale de 12 mois débutant le 1^{er} janvier 2025 avec possibilité de 2 années d'option.

25. Contrat - remplacement des pompes de la station de pompage Bois-Francis

Objet : octroyer le contrat pour le remplacement des pompes de la station de pompage Bois-Francis.

26. Remplacement des équipements et de l'infrastructure du réseau informatique - utilisation d'un système de pondération

Objet : autoriser l'utilisation d'un système de pondération et d'évaluation des offres dans le cadre d'un appel d'offres pour un contrat de remplacement des équipements et de l'infrastructure réseau informatique.

27. Études préliminaires de la Station de traitement de l'eau du Lac-à-la-Pêche - utilisation d'un système de pondération

Objet : autoriser l'utilisation d'un système de pondération et d'évaluation des offres dans le cadre d'un appel d'offres pour un contrat d'études préliminaires pour la Station de traitement de l'eau du Lac-à-la-Pêche.

28. Travaux de nettoyage du ruisseau Perchaude, phase 2 - utilisation d'un système de pondération

Objet : autoriser l'utilisation d'un système de pondération et d'évaluation des offres dans le cadre d'un appel d'offres pour un contrat pour les travaux de nettoyage du ruisseau Perchaude, phase 2 (enlèvement des sédiments).

29. Adoption du calendrier 2025 des séances ordinaires du conseil

Objet : adopter le calendrier des séances ordinaires pour l'année 2025.

30. Adoption - rapport d'utilisation des sommes 2023-2024 - Fonds Régions et Ruralité (FRR) - volet 4

Objet : adopter le Rapport d'utilisation des sommes 2023-2024 du Fonds Régions et Ruralité (FRR) - volet 4 conformément à l'entente intervenue avec le ministère des Affaires municipales et de l'Habitation (MAMH).

31. Avis de motion et dépôt du projet - règlement SH-1.110 - conseil municipal et ses comités, administration municipale, stationnement et tarifs

Objet : annoncer l'adoption éventuelle d'un règlement modifiant le règlement général de la Ville en regard du conseil municipal et ses comités, de l'administration municipale, du stationnement et des tarifs et déposer le projet de règlement SH-1.110 à cette fin.

32. Avis de motion et dépôt du projet - règlement SH-1.111 - circulation

Objet : annoncer l'adoption éventuelle d'un règlement modifiant le règlement général de la Ville en regard de la circulation et déposer le projet de règlement SH-1.111 à cette fin et ayant pour objet la réduction de la vitesse à 40 km/h dans les quartiers résidentiels.

33. Avis de motion et dépôt du projet - règlement SH-747 - emprunt 1 410 000 \$ - travaux de déplacement de la conduite d'aqueduc - parc des Papetiers

Objet : annoncer l'adoption éventuelle d'un règlement décrétant un emprunt et une dépense de 1 410 000 \$ afin de déplacer la conduite d'aqueduc au parc des Papetiers et déposer le projet de règlement SH-747 à cette fin.

34. Avis de motion et dépôt du projet - règlement SH-748 - emprunt 4 500 000 \$ - travaux aux infrastructures d'aqueduc et d'égout et honoraires professionnels

Objet : annoncer l'adoption éventuelle d'un règlement décrétant un emprunt et une dépense de 4 500 000 \$ pour la réalisation de travaux aux infrastructures d'aqueduc et d'égout ainsi que les honoraires professionnels et déposer le projet de règlement SH-748 à cette fin.

35. Désignation - maire suppléant

Objet : désigner l'élu qui agira à titre de maire suppléant pour la période du 24 novembre 2024 au 23 mai 2025.

36. Désignation - Comité de retraite du personnel cadre et non syndiqué et des pompiers de la Ville de Shawinigan

Objet : désigner un membre qui représente l'employeur sur le comité de retraite du personnel cadre et non syndiqué et des pompiers.

37. Désignation - Comité de retraite du personnel syndiqué de la Ville de Shawinigan

Objet : désigner un membre qui représente l'employeur sur le comité de retraite du personnel syndiqué.

38. Renouvellement du Programme d'aménagement durable des forêts (PADF) 2024-2027

Objet : nommer l'agglomération de La Tuque comme délégataire désigné concernant la gestion du programme et autoriser la signature de la nouvelle entente à intervenir.

39. Fonds Régions et ruralité (FRR) volet 3 - projet Signature Innovation - Histoires et Identités - espaces illuminés - modification à la description du projet

Objet : adopter le nouveau libellé descriptif qui remplacera celui inscrit à l'annexe C de l'entente intervenue avec le MAMH, obtenir l'approbation du MAMH quant à ce changement et autoriser la signature d'un éventuel avenant.

40. Versement - subventions - Fonds régions et ruralités - volet 4

Objet : autoriser le versement de subventions à la Ville de Shawinigan pour la réalisation de leurs projets à même les sommes disponibles par l'entente de vitalisation dans le cadre du volet 4 du Fonds régions et ruralité intervenue avec la ministre des Affaires municipales et conclure des ententes le cas échéant.

41. Versement - subventions - programmes SHQ

Objet : autoriser le versement de subventions aux bénéficiaires admissibles qui ont rempli toutes les conditions exigées en application de l'un des programmes sur l'amélioration de l'habitat et l'accessibilité de la SHQ ainsi qu'en application du Programme de mise en valeur des bâtiments patrimoniaux SH-567.

42. Appui - aire publique protégée - tourbière du Lac-à-la-Tortue

Objet : appuyer la proposition d'aire protégée déposée par Conservation de la nature Canada (CNC) de la tourbière du Lac-à-la-Tortue.

43. Appui - aire publique protégée - lac à la Perchaude

Objet : appuyer la proposition d'aire protégée déposée par l'Association des propriétaires du lac à la Perchaude afin de proposer le lac Perchaude.

44. Proclamation - Journée de la sensibilisation au cancer de la prostate

Objet : proclamer le 19 novembre comme étant la « Journée de la sensibilisation au cancer de la prostate », en appui à la cause.

45. Proclamation - Grande semaine des tout-petits

Objet : proclamer la semaine du 18 au 24 novembre comme la Grande semaine des tout-petits.

46. Représentations

Objet : autoriser des élus municipaux à représenter la Ville à différentes activités et événements.

47. Affaires nouvelles

48. Mentions spéciales du maire

49. Information

50. Période de questions

51. Levée de la séance

Chantal Doucet

Me Chantal Doucet
Greffière